



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0824

Venerdì 24.11.2023

Sommario:

◆ **Comunicato della Sala Stampa della Santa Sede: Udienza al Presidente della Repubblica di Cipro**

◆ **Comunicato della Sala Stampa della Santa Sede: Udienza al Presidente della Repubblica di Cipro**

Testo in lingua italiana

Traduzione in lingua inglese

Testo in lingua italiana

Nella mattinata odierna il Santo Padre Francesco ha ricevuto in Udienza, nel Palazzo Apostolico Vaticano, S.E. il Sig. Nikos Christodoulides, Presidente della Repubblica di Cipro, il quale si è successivamente incontrato con Sua Eminenza il Cardinale Pietro Parolin, Segretario di Stato, accompagnato dal Rev.mo Mons. Daniel Pachó, Sottosegretario per il Settore multilaterale della Sezione per i Rapporti con gli Stati e le Organizzazioni internazionali.

Durante i cordiali colloqui in Segreteria di Stato, è stato espresso apprezzamento per le positive relazioni bilaterali, accennando anche ad alcune questioni aperte nei rapporti Chiesa-Stato. Ci si poi soffermati su alcune sfide attuali del Paese, tra cui quella dei migranti.

Nel prosieguo dei colloqui, c'è stato uno scambio di vedute sulla situazione internazionale, con particolare attenzione ai conflitti in corso, tra cui quello in Israele e Palestina.

Dal Vaticano, 24 novembre 2023

[01790-IT.01] [Testo originale: Italiano]

Traduzione in lingua inglese

This morning, the Holy Father Francis received in audience, in the Vatican Apostolic Palace, His Excellency Nikos Christodoulides, President of the Republic of Cyprus, who subsequently met with His Eminence Cardinal Secretary of State Pietro Parolin, accompanied by the Reverend Msgr. Daniel Pacho, Under-Secretary for the Multilateral Sector of the Section for Relations with States and International Organizations.

During the cordial discussions, which took place at the Secretariat of State, appreciation was expressed for the positive bilateral relations, also highlighting some open questions regarding Church-State relations. Attention then turned to some current challenges in the country, including that of migrants.

This was followed by an exchange of views on the international situation, with particular attention to ongoing conflicts, including that in Israel and Palestine.

From the Vatican, 24 November 2023

[01790-EN.01] [Original text: Italian - working translation]

[B0824-XX.01]
